

<p align="center">BY-LAW NO. 87</p> <p align="center">A BY-LAW OF THE CITY OF MIRAMICHI TO STOP UP AND CLOSE A PORTION OF PLEASANT STREET</p>	<p align="center">ARRÊTÉ N° 87</p> <p align="center">UN ARRÊTÉ DE LA VILLE DE MIRAMICHI AFIN DE BARRER ET FERMER LA RUE BENSON</p>
<p>The Council of the Municipality of the City of Miramichi, by the authority vested in it by Section 187 of the <i>Municipalities Act</i>, R.S.N.B., Chap. M-22, and amendments thereto, enacts as follows:</p>	<p>Le Conseil municipal de la Ville de Miramichi, en vertu des pouvoirs qui lui sont conférés par l'Article 187 de la <i>Loi sur les municipalités</i>, L.R.N.-B., chap. M-22, et les amendements afférents, édicte ce qui suit :</p>
<p>1. That the portion of Pleasant Street, in the City of Miramichi, in the County of Northumberland, Province of New Brunswick, from a prolongation of the easterly boundary of Waterfront Drive, easterly to the intersection with the westerly boundary of Ledden Street, is hereby permanently stopped up and closed commencing on the date of the coming into force of this By-Law.</p>	<p>1. Que la partie de la rue Pleasant, dans Ville de Miramichi, du comté de Northumberland, province du Nouveau-Brunswick, allant du prolongement de la limite est de la promenade Waterfront, en direction est de l'intersection de la limite ouest de la rue Ledden, soit barrée de façon permanente et fermée à compter de la date de mise en vigueur du présent arrêté.</p>
<p>2. The Director of Public Works for the City of Miramichi may cause to be erected such barriers as he may deem necessary to enforce the observance of this by-law.</p>	<p>2. Le directeur des travaux publics de la Ville de Miramichi peut faire ériger les barrières qu'il jugera nécessaires à l'application du présent arrêté.</p>
<p>3. ENACTMENT</p> <p>This By-Law shall come into effect on the date of the enactment thereof.</p>	<p>3. ÉDICTION</p> <p>Le présent arrêté entrera en vigueur à la date de son édicition.</p>
<p>READ THE FIRST TIME BY TITLE: August 15, 2011</p> <p>READ THE SECOND TIME BY TITLE: August 29, 2011</p> <p>READ IN ITS ENTIRETY IN COUNCIL: August 29, 2011</p> <p>READ THE THIRD TIME BY TITLE AND ENACTED: August 29, 2011</p>	<p>PREMIÈRE LECTURE NOMINALE : 15 août 2011</p> <p>DEUXIÈME LECTURE NOMINALE : 29 août 2011</p> <p>LECTURE INTÉGRALE AU CONSEIL : 29 août 2011</p> <p>TROISIÈME LECTURE NOMINALE ET ÉDICTION : 29 août 2011</p>

MAYOR/MAIRE

ACTING CITY CLERK/ SECRÉTAIRE MUNICIPALE INTÉRIMAIRE